

Polski

Użytkowanie

1. Zamontuj dzwonek rowerowy na kierownicy, używając dostarczonych śrub.
2. Upewnij się, że dzwonek jest stabilny i nie przeszkadza podczas jazdy.
3. Aby użyć dzwonka, naciśnij przycisk lub skręć dźwignię, w zależności od modelu.

Pielęgnacja

1. Regularnie czyść dzwonek z brudu i piasku za pomocą miękkiej ściereczki.
2. Sprawdzaj okresowo stan śrub i dokręcaj je w razie potrzeby.
3. Unikaj używania agresywnych detergentów, które mogą uszkodzić powierzchnię.

Utylizacja

1. Po zakończeniu użytkowania, oddaj dzwonek do punktu zbiórki odpadów elektronicznych.
 2. Nie wyrzucaj dzwonka do zwykłego kosza na śmieci.
 3. Upewnij się, że wszystkie części są odpowiednio rozdzielone zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi recyklingu.
-

English

Usage

1. Mount the bike bell on the handlebars using the provided screws.
2. Ensure the bell is secure and does not interfere with riding.
3. To use the bell, press the button or twist the lever, depending on the model.

Maintenance

1. Regularly clean the bell from dirt and debris using a soft cloth.
2. Periodically check the screws and tighten them if necessary.
3. Avoid using harsh detergents that may damage the surface.

Disposal

1. When disposing of the bell, take it to an electronic waste collection point.
 2. Do not throw the bell in regular trash bins.
 3. Ensure all parts are properly separated according to local recycling regulations.
-

Česky

Použití

1. Namontujte zvonek na kolo na řídítka pomocí dodaných šroubů.
2. Ujistěte se, že je zvonek pevný a neobtěžuje při jízdě.
3. Pro použití zvonku stiskněte tlačítko nebo otoč páčku, podle modelu.

Údržba

1. Pravidelně čistěte zvonek od nečistot a písku měkkou utěrkou.

2. Pravidelně kontrolujte šrouby a případně je dotahujte.
3. Vyhněte se používání agresivních čisticích prostředků, které mohou poškodit povrch.

Likvidace

1. Po ukončení používání odveďte zvonek do sběrného dvora elektroodpadu.
 2. Neházejte zvonek do běžného odpadu.
 3. Zajistěte, aby všechny části byly řádně rozděleny podle místních recyklačních předpisů.
-

Slovenčina

Použitie

1. Namontujte bicyklový zvonček na riadidlá pomocou dodaných skrutiek.
2. Uistite sa, že je zvonček pevný a neprekáža počas jazdy.
3. Na použitie zvončeka stlačte tlačidlo alebo otoč páku, v závislosti od modelu.

Údržba

1. Pravidelne čistite zvonček od špiny a piesku mäkkou handričkou.
2. Pravidelne kontrolujte skrutky a prípadne ich dotiahnite.
3. Vyhnite sa používaniu agresívnych čistiacich prostriedkov, ktoré môžu poškodiť povrch.

Likvidácia

1. Po ukončení používania odnesite zvonček do zberného dňa elektroodpadu.
 2. Nepozerať zvonček do bežného odpadu.
 3. Uistite sa, že všetky časti sú správne oddelené podľa miestnych predpisov o recyklácii.
-

Deutsch

Verwendung

1. Montieren Sie die Fahrradklingel mit den mitgelieferten Schrauben am Lenker.
2. Stellen Sie sicher, dass die Klingel fest sitzt und die Fahrt nicht beeinträchtigt.
3. Um die Klingel zu benutzen, drücken Sie den Knopf oder drehen Sie den Hebel, je nach Modell.

Pflege

1. Reinigen Sie die Klingel regelmäßig mit einem weichen Tuch von Schmutz und Sand.
2. Überprüfen Sie regelmäßig die Schrauben und ziehen Sie sie bei Bedarf nach.
3. Vermeiden Sie die Verwendung von aggressiven Reinigungsmitteln, die die Oberfläche beschädigen könnten.

Entsorgung

1. Entsorgen Sie die Klingel am Ende ihrer Lebensdauer an einem Sammelpunkt für Elektroabfälle.
 2. Werfen Sie die Klingel nicht in den normalen Müll.
 3. Stellen Sie sicher, dass alle Teile entsprechend den lokalen Recyclingvorschriften getrennt werden.
-

Українська

Використання

1. Встановіть велосипедний дзвінок на кермо за допомогою наданих гвинтів.
2. Переконайтеся, що дзвінок надійно закріплений і не заважає під час їзди.
3. Щоб використовувати дзвінок, натисніть кнопку або поверніть важіль, залежно від моделі.

Обслуговування

1. Регулярно чистіть дзвінок від бруду та піску м'якою ганчіркою.
2. Періодично перевіряйте стан гвинтів і затягуйте їх за потреби.
3. Уникайте використання агресивних миючих засобів, які можуть пошкодити поверхню.

Утилізація

1. Після завершення використання віднесіть дзвінок до пункту збору електронних відходів.
 2. Не викидайте дзвінок у звичайний сміттевий бак.
 3. Переконайтеся, що всі частини правильно розділені відповідно до місцевих правил переробки.
-

Română

Utilizare

1. Montați clopoțelul de bicicletă pe ghidon folosind șuruburile furnizate.
2. Asigurați-vă că clopoțelul este fix și nu interferează cu mersul.
3. Pentru a folosi clopoțelul, apăsați butonul sau rotiți levierul, în funcție de model.

Întreținere

1. Curățați regulat clopoțelul de murdărie și nisip cu o cârpă moale.
2. Verificați periodic șuruburile și strângeți-le dacă este necesar.
3. Evitați utilizarea detergenților agresivi care pot deteriora suprafața.

Eliminare

1. După utilizare, duceți clopoțelul la un punct de colectare a deșeurilor electronice.
 2. Nu aruncați clopoțelul în coșul de gunoi obișnuit.
 3. Asigurați-vă că toate componentele sunt separate corespunzător conform reglementărilor locale de reciclare.
-

Magyar

Használat

1. Szerelje fel a bicikli csengőt a kormányra a mellékelt csavarokkal.
2. Győződjön meg róla, hogy a csengő biztonságosan van rögzítve, és nem akadályozza a vezetést.
3. A csengő használatához nyomja meg a gombot vagy fordítsa meg a kart a modell függvényében.

Karbantartás

1. Rendszeresen tisztítsa meg a csengőt szennyeződésektől és homoktól egy puha ruhával.

2. Időnként ellenőrizze a csavarokat, és szükség esetén húzza meg őket.
3. Kerülje az agresszív tisztítószeres használatát, amelyek károsíthatják a felületet.

Hulladékkezelés

1. Használat után vigye a csengőt egy elektronikai hulladékgyűjtő helyre.
 2. Ne dobja a csengőt a háztartási szemétkbe.
 3. Győződjön meg róla, hogy minden alkatrész megfelelően van szétválasztva a helyi újrahasznosítási szabályoknak megfelelően.
-

Български

Използване

1. Монтирайте велосипедния звънец на кормилото с помощта на предоставените винтове.
2. Уверете се, че звънецът е здраво закрепен и не пречи по време на каране.
3. За да използвате звънеца, натиснете бутона или завъртете лоста, в зависимост от модела.

Поддръжка

1. Редовно почиствайте звънеца от мръсотия и пясък с мека кърпа.
2. Периодично проверявайте винтовете и ги затягайте при необходимост.
3. Избягвайте използването на агресивни почистващи препарати, които могат да повредят повърхността.

Изхвърляне

1. След употреба, занесете звънеца до пункт за събиране на електронни отпадъци.
 2. Не изхвърляйте звънеца в обикновен боклук.
 3. Уверете се, че всички части са правилно разделени съгласно местните регулации за рециклиране.
-

Ελληνικά

Χρήση

1. Τοποθετήστε το καμπάνα ποδηλάτου στον τιμόνι χρησιμοποιώντας τις παρεχόμενες βίδες.
2. Βεβαιωθείτε ότι η καμπάνα είναι σταθερή και δεν παρεμβαίνει κατά την οδήγηση.
3. Για να χρησιμοποιήσετε την καμπάνα, πατήστε το κουμπί ή γυρίστε το μοχλό, ανάλογα με το μοντέλο.

Συντήρηση

1. Καθαρίζετε τακτικά την καμπάνα από βρωμιά και άμμο με ένα μαλακό πανί.
2. Ελέγχετε περιοδικά τις βίδες και τις σφίγγετε αν χρειάζεται.
3. Αποφύγετε τη χρήση επιθετικών καθαριστικών που μπορεί να βλάψουν την επιφάνεια.

Απόρριψη

1. Όταν δεν τη χρησιμοποιείτε πλέον, πετάξτε την καμπάνα σε σημείο συλλογής ηλεκτρονικών αποβλήτων.
2. Μην πετάξετε την καμπάνα στον συνηθισμένο κάδο απορριμμάτων.

3. Βεβαιωθείτε ότι όλα τα μέρη έχουν διαχωριστεί σωστά σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς ανακύκλωσης.

Lietuvių

Naudojimas

1. Pritvirtinkite dviračio varpelį prie vairų naudojant pateiktus varžtus.
2. Įsitinkinkite, kad varpelis tvirtai pritvirtintas ir nesukelia trukdžių važiuojant.
3. Norėdami naudoti varpelį, paspauskite mygtuką arba pasukite svirtį, priklausomai nuo modelio.

Priežiūra

1. Reguliariai valykite varpelį nuo purvo ir smėlio minkšta šluoste.
2. Periodiškai tikrinkite varžtų būklę ir, jei reikia, sutvirtinkite juos.
3. Venkite naudoti agresyvius valiklius, kurie gali pakenkti paviršiui.

Šalinimas

1. Naudojimo pabaigoje perkeltkite varpelį į elektronikos atliekų surinkimo tašką.
2. Nešvaistykite varpelių į įprastą šiukšliadėžę.
3. Užtikrinkite, kad visi komponentai būtų tinkamai atskirti pagal vietos perdirbimo taisykles.

Latviešu

Lietošana

1. Piestipriniet velosipēda zvani pie stūrites, izmantojot piegādātās skrūves.
2. Pārliecinieties, ka zvans ir stingri piestiprināts un neizrauj braukšanas laikā.
3. Lai izmantotu zvani, nospiediet pogu vai pagriežiet spēku, atkarībā no modeļa.

Kopšana

1. Regulāri tīriet zvani no netīrumiem un smilšu ar mīkstu lupatu.
2. Periodiski pārbaudiet skrūves stāvokli un, ja nepieciešams, pieskrūvējiet tās.
3. Izvairieties no agresīvu tīrīšanas līdzekļu lietošanas, kas var bojāt virsmu.

Iznīcināšana

1. Pēc lietošanas zvani nogādājiet elektro atkritumu pārstrādes punktā.
2. Nesildiet zvani parastajos atkritumu konteineros.
3. Pārliecinieties, ka visas daļas ir pareizi šķirotas saskaņā ar vietējiem pārstrādes noteikumiem.

Suomi

Käyttö

1. Asenna polkupyöränvarsi ohjaustankoon mukana toimitettujen ruuvien avulla.
2. Varmista, että varsi on tukevasti kiinnitetty eikä häiritse ajon aikana.
3. Käyttääksesi varsiä, paina nappia tai käännä vipua mallista riippuen.

Huolto

1. Puhdista varsi säännöllisesti liasta ja hiekasta pehmeällä liinalla.
2. Tarkista ruuvien kunto säännöllisesti ja kiristä niitä tarvittaessa.
3. Vältä aggressiivisten puhdistusaineiden käyttöä, jotka voivat vahingoittaa pintaa.

Käteinen jätehuolto

1. Käytön loputtua vie varsi elektroniikkajätteen keräyspisteeseen.
 2. Älä heitä varsiä tavalliseen jäteastiaan.
 3. Varmista, että kaikki osat on eroteltu asianmukaisesti paikallisten kierrätysääntöjen mukaisesti.
-

Hrvatski

Upotreba

1. Montirajte biciklistički zvono na upravljač koristeći priložene vijakove.
2. Provjerite je li zvono čvrsto pričvršćeno i da ne ometa vožnju.
3. Za korištenje zvona pritisnite gumb ili okrenite polugu, ovisno o modelu.

Održavanje

1. Redovito čistite zvono od prljavštine i pijeska mekanom krpom.
2. Povremeno provjeravajte vijakove i po potrebi ih zategnite.
3. Izbjegavajte korištenje agresivnih sredstava za čišćenje koja mogu oštetiti površinu.

Zbrinjavanje

1. Nakon upotrebe, odnesite zvono u punkt za sakupljanje elektroničkog otpada.
 2. Ne bacajte zvono u obični spremnik za smeće.
 3. Osigurajte da su svi dijelovi pravilno odvojeni prema lokalnim propisima o recikliranju.
-

Slovenščina

Uporaba

1. Namestite kolesarski zvonec na krmilo s pomočjo priloženih vijakov.
2. Prepričajte se, da je zvonec trdno pritrjen in ne ovira vožnje.
3. Za uporabo zvonca pritisnite gumb ali zavrtite ročico, odvisno od modela.

Vzdrževanje

1. Redno čistite zvonec od umazanije in peska z mehko krpo.
2. Občasno preverjajte vijake in jih po potrebi privijte.
3. Izogibajte se uporabi agresivnih čistil, ki lahko poškodujejo površino.

Odstranjevanje

1. Po uporabi zvonec odnesite na zbirnišče elektronskih odpadkov.
2. Ne odmetavajte zvonca v običajni smeti.

3. Poskrbite, da so vse komponente pravilno ločene v skladu z lokalnimi reciklažnimi predpisi.

Français

Utilisation

1. Montez la sonnette de vélo sur le guidon en utilisant les vis fournies.
2. Assurez-vous que la sonnette est bien fixée et ne gêne pas pendant la conduite.
3. Pour utiliser la sonnette, appuyez sur le bouton ou tournez le levier, selon le modèle.

Entretien

1. Nettoyez régulièrement la sonnette de la saleté et du sable avec un chiffon doux.
2. Vérifiez périodiquement les vis et serrez-les si nécessaire.
3. Évitez d'utiliser des détergents agressifs qui pourraient endommager la surface.

Élimination

1. En fin de vie, apportez la sonnette à un point de collecte des déchets électroniques.
2. Ne jetez pas la sonnette dans les poubelles ordinaires.
3. Assurez-vous que toutes les pièces sont correctement séparées conformément aux réglementations locales de recyclage.

Español

Uso

1. Monte el timbre de bicicleta en el manillar utilizando los tornillos proporcionados.
2. Asegúrese de que el timbre esté bien fijado y no interfiera con la conducción.
3. Para usar el timbre, presione el botón o gire la palanca, según el modelo.

Mantenimiento

1. Limpie regularmente el timbre de la suciedad y la arena con un paño suave.
2. Revise periódicamente los tornillos y apriételos si es necesario.
3. Evite usar detergentes agresivos que puedan dañar la superficie.

Eliminación

1. Al final de su vida útil, lleve el timbre a un punto de recolección de residuos electrónicos.
2. No deseche el timbre en la basura común.
3. Asegúrese de que todas las piezas estén correctamente separadas según las regulaciones locales de reciclaje.

Svenska

Användning

1. Montera cykelklingan på styret med de medföljande skruvarna.
2. Se till att klingen är ordentligt fastsatt och inte stör körningen.

3. För att använda klingen, tryck på knappen eller vrid spaken, beroende på modell.

Underhåll

1. Rengör regelbundet klingen från smuts och sand med en mjuk trasa.
2. Kontrollera skruvarna periodiskt och dra åt dem vid behov.
3. Undvik att använda aggressiva rengöringsmedel som kan skada ytan.

Bortskaffning

1. Vid avfall, ta klingen till en samlingsplats för elektroniskt avfall.
 2. Släng inte klingen i vanliga sopor.
 3. Se till att alla delar är korrekt sorterade enligt lokala återvinningsföreskrifter.
-

Português

Uso

1. Monte a campainha de bicicleta no guidão usando os parafusos fornecidos.
2. Certifique-se de que a campainha está bem fixada e não interfere na condução.
3. Para usar a campainha, pressione o botão ou gire a alavanca, dependendo do modelo.

Manutenção

1. Limpe regularmente a campainha da sujeira e da areia com um pano macio.
2. Verifique periodicamente os parafusos e aperte-os se necessário.
3. Evite usar detergentes agressivos que possam danificar a superfície.

Descarte

1. No final da vida útil, leve a campainha a um ponto de coleta de resíduos eletrônicos.
 2. Não descarte a campainha no lixo comum.
 3. Certifique-se de que todas as peças estejam corretamente separadas de acordo com as regulamentações locais de reciclagem.
-

Nederlands

Gebruik

1. Monteer de fietsbellen op het stuur met de meegeleverde schroeven.
2. Zorg ervoor dat de bel stevig vastzit en het rijden niet hindert.
3. Om de bel te gebruiken, druk op de knop of draai aan de hendel, afhankelijk van het model.

Onderhoud

1. Reinig de bel regelmatig van vuil en zand met een zachte doek.
2. Controleer periodiek de schroeven en draai ze indien nodig vast.
3. Vermijd het gebruik van agressieve schoonmaakmiddelen die het oppervlak kunnen beschadigen.

Verwijdering

1. Breng de bel aan het einde van zijn levensduur naar een inzamelpunt voor elektronisch afval.

2. Gooi de bel niet in de gewone vuilnisbak.
 3. Zorg ervoor dat alle onderdelen correct gescheiden worden volgens de lokale recyclingvoorschriften.
-

Italiano

Utilizzo

1. Monta il campanello per bici sul manubrio utilizzando le viti fornite.
2. Assicurati che il campanello sia fissato saldamente e non interferisca durante la guida.
3. Per usare il campanello, premi il pulsante o gira la leva, a seconda del modello.

Manutenzione

1. Pulisci regolarmente il campanello dalla sporcizia e dalla sabbia con un panno morbido.
2. Controlla periodicamente le viti e stringile se necessario.
3. Evita di usare detersivi aggressivi che possono danneggiare la superficie.

Smaltimento

1. Al termine della vita utile, porta il campanello a un punto di raccolta per rifiuti elettronici.
2. Non gettare il campanello nella spazzatura comune.
3. Assicurati che tutte le parti siano correttamente separate secondo le normative locali sul riciclaggio.

o1-mini